

C-642

Third Session, Fortieth Parliament,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-642

An Act to amend the Telecommunications Act (universal
charger)

FIRST READING, MARCH 22, 2011

MR. THIBEAULT

C-642

Troisième session, quarantième législature,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-642

Loi modifiant la Loi sur les télécommunications (chargeur
universel)

PREMIÈRE LECTURE LE 22 MARS 2011

M. THIBEAULT

SUMMARY

This enactment amends the *Telecommunications Act* to require the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission to make regulations by December 31, 2012 to provide for a universal charger for newly-manufactured cellular phones.

SOMMAIRE

Le texte modifie la *Loi sur les télécommunications* afin d'exiger du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes qu'il prenne, au plus tard le 31 décembre 2012, un règlement imposant un chargeur universel pour les téléphones cellulaires nouvellement fabriqués.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-642

PROJET DE LOI C-642

An Act to amend the Telecommunications Act
(universal charger)

Loi modifiant la Loi sur les télécommunications
(chargeur universel)

1993, c. 38

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

1993, ch. 38

1. The *Telecommunications Act* is amended by adding the following after section 67:

1. La *Loi sur les télécommunications* est modifiée par adjonction, après l'article 67, de ce qui suit :

Regulations

67.1 On or before December 31, 2012, the Commission shall, after consultation with consumers, telecommunications service providers, cellular phone manufacturers and other interested parties, make regulations to provide for a universal charger for newly-manufactured cellular phones.

Règlements

67.1 Au plus tard le 31 décembre 2012, le Conseil, après avoir consulté les consommateurs, les fournisseurs de services de télécommunication, les fabricants de téléphones cellulaires et les autres parties intéressées, prend un règlement qui impose un chargeur universel pour les téléphones cellulaires nouvellement fabriqués.

403122

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:
Publishing and Depository Services
Public Works and Government Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S5
Telephone: 613-941-5995 or 1-800-635-7943
Fax: 613-954-5779 or 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de :
Les Éditions et Services de dépôt
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S5
Téléphone : 613-941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur : 613-954-5779 ou 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>